

Cuprins

Birouri responsabile	2
Biroul de imigrare	2
Agenția federală pentru ocuparea forței de muncă Gummersbach	3
Departamentul de sănătate	3
Centrul pentru locuri de muncă	3
Oficiile de protecție a tinerilor din districtul Oberbergisch	6
Poliția	8
Drepturi față de poliție	8
Competențele poliției	9
Birourile de asistență socială din districtul Oberberg	10

Birouri responsabile

Biroul de imigrare

Doriți să locuiți în Germania, dar sunteți din altă țară?

Există anumite reguli pentru intrare și ședere. Autoritatea pentru străini (Ausländerbehörde) este responsabilă pentru punerea în aplicare a acestor norme. Există diverse reglementări. Acestea depind de faptul dacă

- sunteți solicitant de azil
- călătoriți dintr-o țară terță
- proveniți dintr-o țară din UE.

💡 Ați fugit din Ucraina din cauza războiului? Atunci se aplică reglementări speciale.

Azilul

Azilul este un drept protejat în Germania. Scopul său este de a oferi persoanelor din alte părți ale lumii protecție împotriva violenței, războiului și terorii. Oficiul Federal pentru Migrație și Refugiați (BAMF) decide în cadrul procedurii de azil dacă aveți dreptul la o astfel de protecție. Puteți găsi mai multe informații aici:

-  [Site-ul internet al BAMF - Azil](#)
-  [Portalul serviciilor din Oberbergischer Kreis](#)

Intrarea ca membru al unei țări terțe

Sunteți dintr-o **țară terță**? Nu sunteți cetățean al Germaniei sau al unei țări din UE? Atunci trebuie să aveți o viză națională atunci când intrați în Germania. Doriți să rămâneți permanent în Germania? Atunci trebuie să solicitați un permis de ședere după ce ați intrat în țară. Pentru a face acest lucru, înregistrați-vă la Centrul de [servicii pentru cetățeni](#) cu locul dvs. principal de reședință.

Puteți găsi mai multe informații aici:

-  [Site-ul BAMF - Imigranți din țări terțe](#)
-  [Portalul de servicii al Oberbergischer Kreis](#)

Intrarea ca cetățean al UE

Sunteți cetățean al unui **stat membru al UE**? Doriți să lucrați, să studiați sau să faceți o ucenicie în Germania? Normele UE vă permit să veniți în Germania pentru trei luni fără viză. Veți avea nevoie de un pașaport sau o carte de identitate valabile pentru a intra în țară.

Puteți găsi mai multe informații aici:

-  [Site-ul internet al BAMF - Immigrants Europe](#)
-  [Portalul de servicii al Oberbergischer Kreis](#)

Intrarea din Ucraina

Ați fugit din **Ucraina** din cauza războiului? Atunci veți primi un permis de ședere umanitar temporar. După intrarea în țară, trebuie să solicitați un permis de ședere și să vă înregistrați locul principal de reședință la Centrul de [servicii pentru cetățeni](#).
Puteți găsi informații suplimentare aici:

 [Portalul de servicii al Oberbergischer Kreis](#)

Detalii de contact:

 [Stahlstraße 5, 51645 Gummersbach](#)

 [02261883202](#)

Agenția federală pentru ocuparea forței de muncă Gummersbach

Procedura dumneavoastră de azil este încă în curs? Sau sunteți o persoană tolerată?

Atunci Agenția Federală pentru Ocuparea Forței de Muncă (Bundesagentur für Arbeit) este punctul dumneavoastră de contact. Aceasta vă va ajuta cu întrebări privind tranziția de la școală la locul de muncă (consiliere profesională). Vă va plasa în câmpul muncii. Și vă oferă consiliere cu privire la formarea profesională continuă.

Agenția Federală pentru Ocuparea Forței de Muncă este responsabilă pentru toate aspectele legate de ocuparea forței de muncă. Sunteți în căutarea unui loc de muncă? Aveți nevoie de ajutor în alegerea unei cariere? Doriți să vă fie recunoscute calificările? Atunci contactați Agenția Federală pentru Ocuparea Forței de Muncă.

Important: Nu există consiliere fără programare!

Contactați-ne:

 [Singerbrinkstraße 43, 51643 Gummersbach](#)

 [+49 \(0\) 8004555500](#)

Sunteți recunoscut?

Atunci [centrul pentru ocuparea forței de muncă](#) (Jobcenter) este punctul dumneavoastră de contact. Ei vă vor consilia și vă vor plasa pe piața muncii.

Departamentul de sănătate

Aici puteți găsi ajutor cu privire la diverse probleme de sănătate:

 [Departamentul de sănătate](#)

Centrul pentru locuri de muncă

Sunteți recunoscut și căutați un loc de muncă?

Dacă nu aveți un loc de muncă, puteți apela la centrul pentru ocuparea forței de muncă (Jobcenter). Centrul vă va ajuta financiar. Vă va plasa în locuri de muncă și programe de formare.

Faceți o programare la centrul pentru ocuparea forței de muncă din localitatea dumneavoastră de reședință.

- Acolo vă vor înregistra ca și client.
- Se vor înregistra antecedentele dumneavoastră.
- Faceți o programare la departamentul de prestații de acolo.
- Acolo vă faceți o programare la centrul pentru ocuparea forței de muncă.
- Acesta vă va înregistra ca persoană aflată în căutarea unui loc de muncă.

Ați urmat deja un curs de integrare? Aduceți certificatul cu dumneavoastră. Dacă nu, aduceți cu dumneavoastră angajamentul de participare la curs.

Aveți documente referitoare la frecventarea școlii sau la formare? Aveți referințe profesionale? V-au fost recunoscute calificările străine? Vă rugăm să le aduceți cu dumneavoastră.

Spuneți-ne despre orice competențe speciale pe care le aveți (meserii, cunoștințe lingvistice).

Angajații vor trata datele dumneavoastră în mod confidențial. Înainte de întâlnire, gândiți-vă ce domeniu de activitate vă interesează.

Aveți un însoțitor voluntar? Atunci trebuie să îi dați o împuternicire. Aceasta trebuie completată în întregime și semnată de ambele părți.

 În unele zile puteți să vă prezentați fără programare. Pe site-urile web veți găsi orarul de funcționare curent și toate numerele de telefon, în funcție de locul în care locuiți:

Jobcenter Bergneustadt

 [Othestr. 2a, 51702 Bergneustadt](#)

 [+49 \(0\) 2261501850](#)

 <https://www.jobcenter-oberberg.de/bergneustadt.php>

Jobcenter Engelskirchen

 [Engelsplatz 8, 51766 Engelskirchen](#)

 [+49 \(0\) 2263968780](#)

 <https://www.jobcenter-oberberg.de/engelskirchen.p...>

Jobcenter Gummersbach

 [Fabrikstraße 2-4, 51643 Gummersbach](#)

 [+49 \(0\) 226181560](#)

 <https://www.jobcenter-oberberg.de/gummersbach.php>

Jobcenter Hückeswagen

📍 [Marktstraße 2, 42499 Hückeswagen](#)

☎ [+49 \(0\) 2192936780](#)

🌐 <https://www.jobcenter-oberberg.de/hueckeswagen.php>

Jobcenter Lindlar

📍 [Borromäusstraße 1, 51789 Lindlar](#)

☎ [+49 \(0\) 2266805950](#)

🌐 <https://www.jobcenter-oberberg.de/lindlar.php>

Jobcenter Marienheide

📍 [Jahnstraße 13, 51709 Marienheide](#)

☎ [+49 \(0\) 2264200970](#)

🌐 <https://www.jobcenter-oberberg.de/marienheide.php>

Jobcenter Morsbach

📍 [Wisseraue 1, 51597 Morsbach](#)

@ Jobcenter-Oberberg.Morsbach@Jobcenter-ge.de

☎ [+49 \(0\) 2294993780](#)

🌐 <https://www.jobcenter-oberberg.de/morsbach.php>

Jobcenter Nümbrecht

📍 [Wiesenstraße 16a, 51588 Nümbrecht](#)

@ Jobcenter-Oberberg.Nuembrecht@Jobcenter-ge.de

☎ [+49 \(0\) 2293816780](#)

🌐 <https://www.jobcenter-oberberg.de/nuembrecht.php>

Jobcenter Radevormwald

📍 [Carl-Diem-Straße 5, 42477 Radevormwald](#)

@ Jobcenter-Oberberg.Radevormwald@Jobcenter-ge.de

☎ [+49 \(0\) 2195927740](#)

🌐 <https://www.jobcenter-oberberg.de/radevormwald.php>

Jobcenter Reichshof

📍 [Hauptstraße 12, 51580 Reichshof](#)

@ Jobcenter-Oberberg.Reichshof@Jobcenter-ge.de

☎ [+49 \(0\) 2296999000](tel:+49(0)2296999000)

🌐 <https://www.jobcenter-oberberg.de/reichshof.php>

Jobcenter Waldbröl

📍 [Vennstr. 13a, 51545 Waldbröl](#)

☎ [+49 \(0\) 2291909420](tel:+49(0)2291909420)

🌐 <https://www.jobcenter-oberberg.de/waldbroel.php>

Jobcenter Wiehl

📍 [Weiherplatz 1, 51674 Wiehl](#)

☎ [+49 \(0\) 2262999470](tel:+49(0)2262999470)

🌐 <https://www.jobcenter-oberberg.de/wiehl.php>

Jobcenter Wipperfürth

📍 [Gladbacher Str. 51, 51688 Wipperfürth](#)

☎ [+49 \(0\) 2267872710](tel:+49(0)2267872710)

🌐 <https://www.jobcenter-oberberg.de/wipperfuerth.php>

💡 Aici puteți găsi informații suplimentare și consiliere: [Accesul la piața muncii.](#)

Cererea dumneavoastră de azil este încă în așteptare? Sau cererea dumneavoastră a fost respinsă?

Atunci contactați [Agenția Federală pentru Ocuparea Forței de Muncă.](#)

Cuvinte-cheie: muncă, șomaj, alocație pentru cetățeni, ajutor financiar, bani, găsierea unui loc de muncă, persoană în căutarea unui loc de muncă

Oficiile de protecție a tinerilor din districtul Oberbergisch

Drepturile copiilor sunt importante

Fiecare copil merită să fie respectat și iubit. De aceea, a fi părinte în conformitate cu drepturile copilului este important pentru copil și pentru întreaga familie.

Drepturile copilului sunt drepturi la care au dreptul toți copiii și tinerii sub vârsta de 18 ani.

În cazul în care un copil este în pericol sau trăiește în neglijență în familia sa sau cu o altă persoană, biroul de asistență socială pentru tineret poate lua acest copil în grija sa.

Biroul de asistență socială pentru tineret (Jugendamt) este responsabil pentru "bunăstarea publică a tinerilor" și, în acest sens, trebuie

- să promoveze persoanele în dezvoltarea lor individuală și socială și să contribuie la evitarea sau reducerea dezavantajelor
- să-i consilieze și să-i sprijine în educația lor.
- să contribuie la menținerea sau la crearea unor condiții de viață pozitive pentru tineri și familiile lor.
- să protejeze copiii și tinerii de pericolele la adresa bunăstării lor.

💡 Dacă aveți un copil, Biroul de asistență socială pentru tineret vă va contacta după câteva săptămâni pentru a vă vizita. Acest lucru vă permite să cunoașteți Biroul de asistență socială pentru tineret și să primiți informații și servicii importante. Vizita este voluntară și gratuită.

Important: Copiii și tinerii pot contacta Biroul de asistență socială pentru tineret fără ca părinții lor să știe!

👥 Minorii refugiați neînsoțiți sunt supuși legislației privind protecția tinerilor. Biroul de asistență socială pentru tineret este, de asemenea, responsabil de acest aspect.

Oricine poate contacta gratuit biroul de asistență socială pentru tineret.

Cum să găsiți biroul de asistență socială pentru tineret din orașul dvs:

Kreisjugendamt (Bergneustadt, Engelskirchen, Hückeswagen, Lindlar, Marienheide, Morsbach, Nümbrecht, Reichshof und Waldbröl)

📍 [Am Wiedenhof 5, 51643 Gummersbach](#)

☎ [+49 \(0\) 2261885198](#)

Jugendamt Gummersbach

📍 [Rathausplatz 1, 51643 Gummersbach](#)

☎ [+49 \(0\) 2261871218](#)

Jugendamt Radevormwald

📍 [Kaiserstraße 140, 42477 Radevormwald](#)

☎ [+49 \(0\) 21956060](#)

Jugendamt Wiehl

📍 [Bahnhofstraße 1, 51674 Wiehl](#)

☎ [+49 \(0\) 226299401](#)

Jugendamt Wipperfürth

📍 [Wupperstraße 12, 51688 Wipperfürth](#)

☎ [+49 \(0\) 226764501](#)

Poliția

Poliția este acolo pentru a ne proteja de pericole. De asemenea, ei rezolvă infracțiuni. Nu are nimic de-a face cu serviciile secrete sau cu politica.

Există un pericol? Atunci puteți contacta oricând poliția la ☎ [110](#) . Apelul este gratuit.

Secțiile de poliție din districtul Oblerberg:

Polizei Bergneustadt, Gummersbach, Engelskirchen, Marienheide, Wiehl

📍 [Hubert-Sülzer-Straße 2, 51643 Gummersbach](#)

☎ [+49 \(0\) 226181993421](#)

Polizei Hückeswagen, Lindlar, Radevormwald, Wipperfürth

📍 [Lüdenscheider Straße 10, 51688 Wipperfürth](#)

☎ [+49 \(0\) 226181993621](#)

Polizei Morsbach, Nümbrecht, Reichshof, Waldbröl

📍 [Brölbahnstraße 17 a, 51545 Waldbröl](#)

☎ [+49 \(0\) 226181993521](#)

Drepturi față de poliție

Ce poate face poliția?

Poliția poate să vă ceară actul de identitate. Dacă nu sunteți suspectat de o faptă penală concretă sau dacă nu aveți dovezi ale unui alt suspect, poliția nu are voie să vă percheziționeze. Acest lucru este valabil și pentru locuința dvs.: Locuința dvs. poate fi percheziționată numai când sunteți suspectat de o faptă penală sau poliția presupune că o persoană suspectă este în locuința dumneavoastră. Când poliția anunță că totuși vrea să vă percheziționeze pe dvs. sau locuința dvs., trebuie însă să spuneți că nu sunteți de acord cu

aceasta. Dacă nu spuneți nimic, este valabil drept consimțământ. Ați spus nu? Poliția percheziționează totuși locuința dvs.? Atunci poliția se face pasibilă de pedeapsă. În acest caz, adresați-vă unui centru de consiliere sau unui avocat. Aveți dreptul să telefonați în timpul unei percheziții. Puteți chiar și să chemați pe cineva. Această persoană poate să fie atunci și martor sau martoră și să vă ajute. În mod normal, poliția are nevoie de o decizie judecătorească.

💡 Femeile au voie să solicite o polițistă de sex feminin, dacă trebuie percheziționate.

Dacă sunteți în deplasare cu un autovehicul, poliția poate să vă solicite actul de identitate, permisul de conducere și talonul autovehiculului. Poliția poate și să vă someze să opriți și să părăsiți autovehiculul. Poliția poate și să controleze dacă aveți un triunghi reflectorizant și o trusă de prim-ajutor. Însă ei nu au permisiunea să percheziționeze autovehiculul dvs. sau capacitatea dvs. de a conduce prin diverse teste (de ex. să mergeți într-o linie dreaptă), dacă nu există indicații clare cu privire la alcool sau droguri în cazul dumneavoastră. Dacă poliția totuși face aceasta sau solicită aceasta, trebuie să refuzați consimțământul dumneavoastră. Dacă poliția vă constrânge, atunci se face pasibilă de pedeapsă.

💡 Dacă nu spuneți nimic, este apreciat drept consimțământ.

Poliția poate să efectueze un test de sânge sau un test de urină numai când sunteți acuzat de o faptă penală. De regulă, poliția trebuie să aibă acordul unui judecător pentru aceasta. Numai când este necesar să se reacționeze imediat (de exemplu, pentru că mai târziu nu se pot dovedi drogurile și alcoolul), poliția poate să acționeze și fără acordul unui judecător. Cu toate acestea, este important să existe într-adevăr indicii de consum de alcool sau de droguri. Poliția nu are voie să efectueze aceste teste abuziv. Dacă un polițist sau o polițistă vrea să facă un test de sânge sau un test de urină fără un motiv explicabil, puteți să refuzați consimțământul dumneavoastră.

De asemenea, poliția nu are voie să vă ia fără motiv la secția de poliție. Dacă un polițist vă somează să mergeți cu el, și aici puteți refuza consimțământul dumneavoastră. Dacă totuși sunteți luat, poliția se face pasibilă de pedeapsă. În acest caz, ar trebui să contactați un avocat. În cazul în care nu cunoașteți un avocat, puteți contacta Anwaltlichen Notdienst in Strafsachen al Vereinigung Berliner Strafverteidiger e.V. la adresa [01723255553](tel:01723255553) și solicitați asistență. Angajații de acolo sunt disponibili zi și noapte.

Dacă sunteți interogat de poliție, puteți să refuzați declarația. Aceasta înseamnă: Nu trebuie să răspundeți la întrebările lor. Fără avocat nu ar trebui să răspundeți la întrebări. Dacă primiți o citație scrisă de la poliție, nu trebuie să mergeți acolo. Numai citațiile de la parchet sau de la o instanță trebuie respectate. Asigurați-vă că contactați un avocat în prealabil.

Aveți dreptul să solicitați legitimația de serviciu a polițiștilor sau polițistelor și să vă notați datele lor. Aceasta este importantă dacă doriți să depuneți ulterior un denunț penal. Este întotdeauna util să rugați trecătorii și trecătoarele să observe situația. Atunci aveți și martori și martore. Important: Un denunț penal trebuie depus în termen de trei luni de la incident. Îl puteți face direct la parchet. Deci nu trebuie să mergeți la poliție.

Competențele poliției

Ce poate și nu poate poliția este stabilit în legi. Pentru a percheziționa o locuință, de exemplu, are nevoie de permisiunea unui judecător. Cu excepția cazului în care există un mare pericol pentru o persoană din casă.

Nu încercați să mituiți poliția. Tentativele de mită față de poliție sunt pedepsite dur în Germania.

Când ar trebui să sun la poliție?

Dvs. sau o altă persoană sunteți în pericol? Ați observat o infracțiune? Atunci sunați la poliție. Poate să fie un atac. Sau o spargere. Chiar și furtul, incendierea premeditată și deteriorarea bunurilor materiale sunt incluse. Abuzul sexual, vătămarea corporală sau amenințarea sunt, de asemenea, atribuția poliției. Și în cazul violenței domestice ar trebui sunată poliția.

Dacă formați numărul de urgență ☎ [110](tel:110), poliția va fi la dumneavoastră în cel mai scurt timp posibil.

Important: Dacă ați fost victima unor violențe de dreapta, rasiste, antisemite, islamofobe, homofobe sau transfobe, puteți contacta oricând poliția.

Puteți apela poliția și în cazul unei așa-numite contravenții. De exemplu, când cineva nu respectă orele de odihnă și noaptea ascultă muzică tare.

Chiar și atunci când observați o radicalizare politică sau religioasă a tinerilor adulți din cercul dvs., puteți să raportați aceasta poliției. De asemenea, puteți contacta Centrul de consiliere în materie de radicalizare al BAMF la ☎ [09119434343](tel:09119434343) în mai multe limbi.

Birourile de asistență socială din districtul Oberberg

Sunteți incapabil să lucrați și aveți nevoie de ajutor financiar?

Puteți primi ajutor financiar dacă nu puteți lucra. Această asistență se numește asistență socială (Sozialhilfe). Ea vă sprijină dacă nu aveți suficienți bani pentru a trăi. Asistența socială este oferită de birourile de asistență socială (Sozialämter) din districtul Oberberg. Puteți primi asistență socială

- pentru securitatea de bază la bătrânețe.
- dacă nu puteți lucra mai mult de trei ore pe zi într-un viitor previzibil.
- dacă aveți nevoie de îngrijire și nu sunteți asigurat.
- pentru cheltuielile de întreținere.
- pentru depășirea dificultăților sociale.
- pentru sănătatea dumneavoastră, dacă nu sunteți asigurat.
- în situații de viață cărora nu le puteți face față de unul singur.

Dacă aveți nevoie de ajutor, adresați-vă biroului de asistență socială din localitatea dumneavoastră de reședință. Acolo trebuie să precizați dacă dețineți obiecte de valoare. Acestea pot fi, de exemplu, bijuterii sau mașini. Trebuie să semnați o serie de documente și declarații. Biroul de asistență socială va verifica apoi dacă puteți primi ajutor financiar.

Întrebați biroul de asistență socială ce documente trebuie să aduceți cu dumneavoastră la o programare!

Alte beneficii pe care le puteți primi de la biroul de asistență socială:

- Vouchere pentru bebeluși (de exemplu, pentru primele lucruri de care aveți nevoie)
- Bani pentru copii școlari (de exemplu, pentru excursii cu școala sau pentru sport)
- Bani pentru mese la școală sau la [grădiniță](#)
- Bani pentru o persoană care să vă ajute copilul cu temele școlare.

Puteți găsi mai multe informații aici: [Educație și participare](#) și  [Website BUT](#).

De asemenea, puteți găsi ajutor cu privire la următoarele subiecte:

- Activități și program de ocupare a forței de muncă
- Cereri de ajutor pentru locuință și certificate de acordare a dreptului la locuință
- Certificate medicale, autorizații pentru operații și alte tratamente

Faceți o programare la biroul de asistență socială din orașul dumneavoastră:

Sozialamt Bergneustadt

 [Kölner Str. 256, 51702 Bergneustadt](#)

 [+49 \(0\) 2261404101](#)

Sozialamt Engelskirchen

 [Engels-Platz 4, 51766 Engelskirchen](#)

 [+49 \(0\) 2263830](#)

Sozialamt Gummersbach

 [Rathausplatz 1, 51643 Gummersbach](#)

 [+49 \(0\) 2261871218](#)

Sozialamt Hückeswagen

 [Bahnhofsplatz 14,, 42499 Hückeswagen](#)

 [@Astrid.Troeder@hueckeswagen.de](mailto:Astrid.Troeder@hueckeswagen.de)

 [+49 \(0\) 219288234](#)

Sozialamt Lindlar

 [Borromäusstraße 1, 51789 Lindlar](#)

 [@bruno.schneider@lindlar.de](mailto:bruno.schneider@lindlar.de)

 [+49 \(0\) 226696228](tel:+49(0)226696228)

Sozialamt Marienheide

 [Hauptstraße 20, 51709 Marienheide](#)

 [@paul.ped@marienheide.de](mailto:paul.ped@marienheide.de)

 [+49 \(0\) 22644044167](tel:+49(0)22644044167)

Sozialamt Morsbach

 [Bahnhofstraße 2, 51597 Morsbach](#)

 [@Sylke.goerres@gemeinde-morsbach.de](mailto:Sylke.goerres@gemeinde-morsbach.de)

 [+49 \(0\) 2294699351](tel:+49(0)2294699351)

Sozialamt Nümbrecht

 [Hauptstraße 16, 51588 Nümbrecht](#)

 [+49 \(0\) 2293302155](tel:+49(0)2293302155)

Sozialamt Radevormwald

 [Hohenfuhrstraße 13, 42477 Radevormwald](#)

 [+49 \(0\) 21956060](tel:+49(0)21956060)

Sozialamt Reichshof

 [Hauptstraße 12, 51580 Reichshof](#)

 [@info@reichshof.de](mailto:info@reichshof.de)

 [+49 \(0\) 2296801227](tel:+49(0)2296801227)

Sozialamt Waldbröl

 [Nümbrechter Str. 19, 51545 Waldbröl](#)

 [@sozialamt@waldbroel.de](mailto:sozialamt@waldbroel.de)

 [+49 \(0\) 2291850](tel:+49(0)2291850)

Sozialamt Wiehl

📍 [Homburger Straße 7, 51674 Wiehl](#)

☎ [+49 \(0\) 226299270](tel:+49(0)226299270)

Sozialamt Wipperfürth

📍 [Marktplatz 1,, 51688 Wipperfürth](#)

☎ [+49 \(0\) 2267640](tel:+49(0)2267640)